

VIA  
HOME INTERIORS  
NO





## EDITO

L'année écoulée nous a appris à ralentir, avec l'envie de se réapproprier ses espaces intérieurs et extérieurs comme lieux d'épanouissement à part entière. La décoration s'y déploie comme le reflet d'un style de vie et d'une personnalité qui nous est propre, capable de générer des énergies nouvelles.

Avec sa nouvelle collection 2022, VANO Home Interiors mise sur la douceur, le confort et la légèreté au travers d'ambiances aux couleurs profondes et aux matières délicates.

Nos ambiances traduisent une soif de liberté, de renouveau et de fantaisie dans les intérieurs. On mise sur des univers sensibles et le retour des harmonies colorées pour embellir notre quotidien. Des teintes chaleureuses aux identités fortes et aux caractères énergiques prennent leur place avec les nuances neutres et pastel, intemporelles et essentielles. Coté matériaux, les tendances affichent une affection pour les matières nobles, naturelles et brutes qui soulignent la mémoire de l'artisanat et du travail manuel.

Entre épanouissement de couleurs vives et chatoyantes, retour aux matières brutes et aux formes organiques, éco-responsabilité grandissante, notre collection affirme un élan de positivité et d'enthousiasme pour apporter de la joie et de la convivialité à nos espaces de vie.

Het afgelopen jaar heeft ons geleerd het rustiger aan te doen, met de wens onze binnen- en buitenruimten terug te winnen als volwaardige plaatsen van vervulling. Decoratie ontvouwt zich als een weerspiegeling van onze eigen levensstijl en persoonlijkheid, in staat om nieuwe energie op te wekken.

Met de nieuwe collectie 2022 legt VANO Home Interiors de nadruk op zachtheid, comfort en lichtheid door middel van sferen met diepe kleuren en delicate materialen.

Onze sferen weerspiegelen een verlangen naar vrijheid, vernieuwing en fantasie in interieurs. Wij wedden op gevoelige universen en de terugkeer van gekleurde harmonieën om ons dagelijks leven te verfraaien. Warme kleuren met een sterke identiteit en energieke karakters nemen hun plaats in naast tijdloze en essentiële neutrale en pasteltinten. Wat de materialen betreft, geven de trends blijk van een voorliefde voor edele, natuurlijke en ruwe materialen die de herinnering aan vakmanschap en handarbeid onderstrepen.

Tussen de bloei van heldere en glinstrende kleuren, de terugkeer naar ruwe materialen en organische vormen, en de groeiende eco-verantwoordelijkheid, bevestigt onze collectie een golf van positiviteit en enthousiasme om vreugde en gezelligheid te brengen in onze woonruimtes.

The past year has taught us to slow down, with the desire to reclaim our interior and exterior spaces as places of fulfillment in their own right. Decoration unfolds as a reflection of our own lifestyle and personality, capable of generating new energy.

With its new 2022 collection, VANO Home Interiors focuses on softness, comfort and lightness through atmospheres with deep colors and delicate materials.

Our ambiances translate a thirst for freedom, renewal and fantasy in interiors. We bet on sensitive universes and the return of colored harmonies to embellish our daily life. Warm colors with strong identities and energetic characters take their place with neutral and pastel shades, timeless and essential. In terms of materials, trends show an affection for noble, natural and raw materials that emphasize the memory of craftsmanship and manual work.

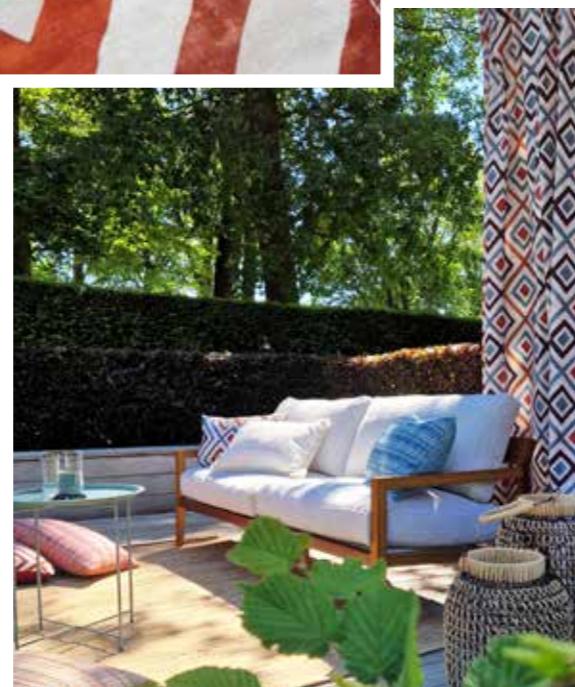
Between the blossoming of bright and shimmering colors, the return to raw materials and organic shapes, and growing eco-responsibility, our collection affirms a burst of positivity and enthusiasm to bring joy and conviviality to our living spaces.



Confection - Confectie - Curtains | HACIENDA 01

Sofa - Canapé | ATHENS - PUEBLO 027

Coussins - Kussens - Cushions | HACIENDA 01 -02 - AJACCIO 05 - 06 - 01 - ORIENT 403



## CASA DEL SUR

Elan de positivité et d'enthousiasme dans ce décor où se côtoient des motifs géométriques aux teintes estivales. On imagine les maisons du sud, d'Espagne ou du Mexique, les cours intérieures, la chaleur et la douceur de vivre à l'intérieur. Une atmosphère propice à la joie et à la convivialité avec des tissus aux tons vitalisants spécialement conçus pour un usage outdoor.

### Confort et couleurs in & out

Cette collection regroupe les tissus PUEBLO et PATIO tissés avec un fil polyoléfine qui confère des qualités techniques exceptionnelles : les tissus sont lavables, résistants aux UV, 100% non toxique et anti-allergique selon la norme Oeko-Tex, résistants à l'humidité, au chlore, aux taches de nourriture et la sueur. PUEBLO est conçu à partir d'un mélange de fils fantaisie qui lui donne un style naturel et authentique. HACIENDA, est un 100% polyester spécialement conçu pour un usage outdoor : de quoi apporter de la couleur aussi bien à l'intérieur qu'à l'extérieur !

### Voyage dans la chaleur du Sud

Des associations audacieuses où les couleurs se dévoilent dans une atmosphère élégante et pleine de joie. Un parfait équilibre de teintes chaudes et contrastées créant un bel effet décoratif et ethnique. Un décor qui rayonne tant par l'originalité de ses motifs que par le choix de ses teintes. HACIENDA est un motif géométrique coloré imprimé sur une toile outdoor en polyester. Une touche contemporaine aux tons vitalisants pour des décos audacieuses.

### Motifs géométriques aux inspirations ethniques

Les motifs géométriques demeurent parmi les plus décoratifs. Jeu de ligne et de carreaux, PATIO est un petit motif au graphisme intemporel qui se marie volontiers avec PUEBLO pour une décoration intérieure ou extérieure pleine de gaieté et d'enthousiasme.

Een uitstorting van positiviteit en enthousiasme in dit decor waar geometrische patronen in zomerse tinten naast elkaar staan. We stellen ons de huizen voor van het zuiden, van Spanje of Mexico, de binnenplaatsen, de warmte en de zoetheid van het leven buiten. Een sfeer die bevorderlijk is voor vreugde en gezelligheid met stoffen in vitaliserende tinten die speciaal zijn ontworpen voor gebruik buitenhuis.

### Comfort en kleuren in & uit

Deze collectie omvat PUEBLO- en PATIO-stoffen geweven met een polyolefine dat uitzonderlijke technische kwaliteiten geeft: de stoffen zijn wasbaar, UV-bestendig, 100% niet-toxisch en anti-allergisch volgens de Oeko-Tex-norm, bestand tegen vocht, chloor, voedsel vlekken en zweet. PUEBLO is gemaakt van een mix van nieuwe garens die het een natuurlijke en authentieke stijl geven. HACIENDA, is een 100% polyester speciaal ontworpen voor buitengebruik: genoeg om zowel binnen als buiten kleur te brengen!

### Reizen in de hitte van het Zuiden

Gedurfde combinaties waarin kleuren worden onthuld in een elegante sfeer vol vreugde. Een perfecte balans van warme en contrasterende tinten die een prachtig decoratief en etnisch effect creëren. Een decor dat evenzeer schittert door de originaliteit van zijn patronen als door de keuze van zijn kleuren. HACIENDA is een kleurrijk geometrisch patroon gedrukt op een polyester canvas voor buiten. Een eigentijdse touch in vitaliserende tinten voor gewaagde decoraties.

### Geometrische patronen met etnische inspiratie

Geometrische patronen blijven een van de meest decoratieve. Een spel van lijnen en tegels, PATIO is een klein patroon met een tijdloos grafisch ontwerp dat goed past bij PUEBLO voor een binnen- of buitendecoratie vol vrolijkheid en enthousiasme.

This decor is full of positivity and enthusiasm, with geometric patterns in summery colors. We imagine the houses of the south, of Spain or Mexico, the interior courtyards, the warmth and the sweetness of life outside. An atmosphere conducive to joy and conviviality with fabrics in vitalizing tones specially designed for outdoor use.

### Comfort and colors in & out

This collection includes PUEBLO and PATIO fabrics woven with a polyolefin yarn which gives exceptional technical qualities: the fabrics are washable, UV-resistant, 100% non-toxic and anti-allergic according to the Oeko-Tex standard, resistant to humidity, chlorine, food stains and sweat. PUEBLO is made from a blend of novelty yarns which gives it a natural and authentic style. HACIENDA, is a 100% polyester specially designed for outdoor use: enough to bring color both inside and outside !

### Travel in the heat of the South

Bold combinations where colors are revealed in an elegant atmosphere full of joy. A perfect balance of warm and contrasting shades creating a beautiful decorative and ethnic effect. A decor that shines as much by the originality of its patterns as by the choice of its colors. HACIENDA is a colorful geometric pattern printed on an outdoor polyester canvas. A contemporary touch in vitalizing tones for bold decorations.

### Geometric patterns with ethnic inspirations

Geometric patterns remain among the most decorative. A game of lines and check patterns, PATIO is a small pattern with a timeless graphic design that goes well with PUEBLO for an interior or exterior decoration full of cheerfulness and enthusiasm.



## HACIENDA

HACIENDA est un motif géométrique coloré imprimé sur une toile outdoor en polyester. Une touche contemporaine aux tons vitalisants pour des décorations audacieuses.



HACIENDA is een gekleurd geometrisch motief gedrukt op een outdoor weefsel van polyester. Een hedendaagse toets aan levendige tinten voor gedurfde decoraties.



HACIENDA 01



HACIENDA 02



## PATIO | PUEBLO

PATIO dessine un jeu de lignes et de carreaux multicolores pour ce petit motif destiné à un usage siège.

Il se coordonne au faux-uni PUEBLO. Inspiré des tissages artisanaux, ce tissu d'ameublement est idéal pour le recouvrement des canapés, fauteuils et sièges. Son mélange de fils fantaisies (chenille, bouclée, outdoor) lui donne un style naturel et authentique. Sa fibre, techniquement innovante, est produite à partir d'un fil en polyoléfine et confère à ce produit des propriétés «Haute Performance», hautement résistant et durable.

Een spel van lijnen en veelkleurige ruitenvoor dit kleine patroon, bedoeld voor zitmeubilair.

De stof gaat goed bij de faux-uni PUEBLO. Deze meubelstof, geïnspireerd door het traditionele weven, is ideaal voor het bekleden van sofa's, zitbanken en stoelen. Haar mengeling van fantasiegaren (chenille, bouclé, outdoor) geeft ze een natuurlijke en authentieke stijl. De technisch innovatieve vezel is vervaardigd van een polyolefine garen en maakt dit product «Haute Performance», zeer bestendig en duurzaam.

PATIO is a small pattern designed by of lines and multicoloured squares intended for seating upholstery.

It coordinates with the semi-plain PUEBLO fabric. Inspired by artisanal fabrics, this upholstery fabric is ideal for covering sofas and armchairs. Its mix of fancy threads (chenille, loop pile, outdoor) gives it a natural and authentic style. Its technically innovative fibre is produced from a polyolefin thread which makes this product High Performance, highly resistant and durable.



PATIO 01





Canapé - Sofa | MALAGA - BELINO 424

Fauteuil - Zetel - Armchair | PHOENIX - BONIFACIO 058

Confection - Confectie - Curtains | GIARDINO 02

Coussin - Kussen - Cushion | LEON 112 - GIARDINO 02



Canapé - Sofa | MALAGA - BELINO 424  
Confection - Confectie - Curtains | GIARDINO 02  
Coussins - Kussen - Cushions | GIARDINO 01 - 02





## CAMPAGNA

Promenade au sein d'un jardin luxuriant. Un décor plein de fraîcheur qui laisse place à la légèreté et à l'évasion. Cette ambiance propose une réinterprétation de manière contemporaine d'un dessin floral luxuriant dans une délicieuse palette de coloris qui laissent s'évader du rêve et de la joie : corail, bleu marine, vert sauge. Un mariage de tissus conçus dans des matières naturelles et des effets de bouclettes traitées easy care.

### Un traitement easy care

Pour les amoureux de la nature en quête d'authenticité : on associe GIARDINO, un imprimé floral sur une toile en lin avec des tissages à l'aspect brut du fil bouclette. Un fil bouclette fin composé avec une majorité de fils recyclé et traité en easy care pour CAMPO ; une bouclette épaisse et structurée pour un effet décoratif garanti avec MERINO. Le tissage de MERINO joue sur un effet deux tons pour donner relief et effet de surface. Traités avec un finissage « easy care » ils assurent une facile d'entretien face aux agressions du quotidien .

**Une création aux tons frais et lumineux**  
Un élan de fraîcheur et de douceur dans un décor où s'épanouissent des couleurs qui illuminent la pièce avec délicatesse. Un univers qui rayonne tant par la beauté du dessin peint à la main que par le choix de ses teintes actuelles et réconfortantes : corail, bleu marine, vert sauge subliment ce décor au design inspirant.

### Un élan de gaieté et de fraîcheur

Une promenade dans une nature où jaillissent des feuilles luxuriantes et généreuses. GIARDINO est un motif spectaculaire végétal évoquant un jardin en effervescence. Le dessin peint à la main donne une note spontanée et naïve à cet imprimé. Un univers aux tons frais qui dégage un élan de douceur.

### Een uitbarsting van vrolijkheid en frischeid

Een wandeling in een natuur waar weelderige en generueze bladeren ontspringen. GIARDINO is een spectaculair plantenmotief dat doet denken aan een tuin in beroering. Het handgeschilderde dessin geeft een spontane en naïeve noot aan deze print. Een universum in frisse tinten dat een golf van zachtheid uitstraalt.

Loop door een weelderige tuin. Een decor vol frisheid dat ruimte laat voor lichtheid en ontsnapping. Deze sfeer biedt een eigentijdse herinterpretatie van een weelderig bloemendessin in een heerlijk palet van kleuren die je laten ontsnappen aan dromen en vreugde: koraal, marineblauw, saliegroen. Een combinatie van stoffen ontworpen in natuurlijke materialen en de effecten van gemakkelijk te onderhouden lussen.

### Een easy care behandeling

Voor naturliefhebbers op zoek naar authenticiteit: we associëren GIARDINO, een bloemenprint op een linnen canvas met weefsels met het ruwe aspect van het lusgaren. Een fijn lusgaren van gerecyclede vezels die gemakkelijk te onderhouden zijn voor CAMPO; een dikke en gestructureerde badstof voor een gegarandeerd decoratief effect met MERINO. Het MERINO-weefsel speelt met een tweekleurig effect om relief en oppervlakte-effect te geven. Behandeld met een «easy care»-afwerking, zorgen ze voor gemakkelijk onderhoud bij dagelijks gebruik.

### Een creatie met frisse en stralende tinten

Een golf van frisheid en zachtheid in een omgeving waar kleuren bloeien die de kamer met delicatesse verlichten. Een universum dat zowel schittert door de schoonheid van het handgeschilderde dessin als door de keuze van de huidige en geruststellende kleuren: koraal, marineblauw, saliegroen sublimieren dit decor met een inspirerend dessin.

### Een uitbarsting van vrolijkheid en frischeid

Een wandeling in een natuur waar weelderige en generueze bladeren ontspringen. GIARDINO is een spectaculair plantenmotief dat doet denken aan een tuin in beroering. Het handgeschilderde dessin geeft een spontane en naïeve noot aan deze print. Een universum in frisse tinten dat een golf van zachtheid uitstraalt.

Walk through a luxurious garden. A decor full of freshness that leaves room for lightness and evasion. This atmosphere offers a contemporary reinterpretation of a floral design in a delicious palette of colors that let you escape from dreams and joy: coral, navy blue, sage green. A marriage of fabrics designed in natural materials and the effects of easy care treated loops.

### An easy care treatment

For nature lovers in search of authenticity: we associate GIARDINO, a floral print on a linen canvas with weaves with the raw aspect of the boucle yarn. A fine yarn in recycled fibers treated with easy care for CAMPO; a thick and structured terry for a guaranteed decorative effect with MERINO. The MERINO weave plays on a two-tone effect to give relief and surface effect. Treated with an «easy care» finish, they ensure easy maintenance in the face of daily aggressions.

### A creation with fresh and luminous tones

A surge of freshness and softness in a setting where colors illuminate the room with delicacy. A universe that shines as much by the beauty of the hand-painted design as by the choice of its current and comforting colors: coral, navy blue, sage green sublimate this decor with an inspiring design.

### A burst of cheerfulness and freshness

A walk in a nature where luxurious and generous leaves spring. GIARDINO is a spectacular plant print fabric evoking a garden in turmoil. The hand-painted design gives a spontaneous and naive note to this print. A universe in fresh tones that emit a surge of softness.



## GIARDINO

GIARDINO est un motif spectaculaire végétal évoquant un jardin luxuriant. Le dessin peint à la main donne une note spontanée et naïve à cet imprimé. La toile en 100% lin apporte mouvement et fluidité, et sera idéale pour la confection de rideaux ou stores.

GIARDINO is een spectaculair motief met planten dat een luxueuze tuin uitbeeldt. De met de hand geschilderde tekening geeft een spontane en naïeve noot aan deze afdruk. Het weefsel van 100 % linnen brengt beweging en soepelheid en is ideaal om gordijnen en jaloezieën te maken.



GIARDINO 01



GIARDINO 02



Fauteuil - Zetel - Armchair | RIGA - MERINO 004

## MERINO

Ce tissu d'ameublement est destiné au recouvrement de sièges et de fauteuils. Tissé avec un fil bouclé, le tissage joue sur un effet deux tons pour donner relief et effet de surface. Traité avec un fini «EASY CARE», le tissu MERINO est facile d'entretien et protégé des taches du quotidien.

Deze meubelstof is bestemd voor de bekleding van stoelen en zitbanken. Het weefsel is met bouclégaren geweven en speelt met een tweekleurig effect om reliëf en oppervlakte-effect te geven. MERINO-stof is behandeld met een «EASY CARE»-afwerking, is gemakkelijk te onderhouden en beschermd tegen alledaagse vlekken.

This upholstery fabric is intended to be used to cover chairs and armchairs. Woven with a loop pile thread, the weave plays on a two-tone effect to produce relief and surface effect. Treated with an EASY CARE finish, the MERINO fabric is easy to maintain and protects from everyday stains.



MERINO 901



MERINO 900



MERINO 902



MERINO 000



MERINO 003



MERINO 005



MERINO 004



MERINO 992



Canapé | Sofa - PARIS - CAMPO 002

## CAMPO

CAMPO est un tissu d'ameublement de notre gamme «ECO». Il est composé avec une majorité de fils recyclés : 91% de polyester recyclé, 9% de coton recyclé. Ce faux uni trame avec une fine bouclette, a été spécialement développé avec un finissement «EASY CARE». Son entretien est facile, puisqu'il est protégé des taches du quotidien. En cas de salissures à base d'huile ou d'eau (huile d'olive, vin rouge, café, thé, lait, etc.), il suffit de nettoyer les taches avec un peu d'eau et un savon doux.

CAMPO is een meubelstof uit ons «ECO»-gamma. Ze is grotendeels samengesteld uit gerecycleerd garen: 91% gerecycleerd polyester, 9% gerecycleerd katoen. Deze faux uni ingeslagen met een fijne krul, werd speciaal ontworpen met een «EASY CARE» afwerking. Het is eenvoudig in onderhoud, zodat het beschermd is tegen vlekken door het dagelijks leven. Vlekken op basis van olie of water (olijfolie, rode wijn, koffie, thee, melk enz.) kunnen worden verwijderd met een beetje water en een zachte zeep.

CAMPO is an upholstery fabric from our ECO range. It is mostly made from recycled threads: 91% recycled polyester, 9% recycled cotton. This semi-plain texture fabric with a fine yarn has been specially developed with an «EASY CARE» finish. It is easy to maintain as it protects against everyday stains. For the removal of oil or water-based stains (olive oil, red wine, coffee, tea, milk, etc.), it is sufficient to apply a little water and a mild soap.



CAMPO 001



CAMPO 002



CAMPO 003



CAMPO 004



CAMPO 005



CAMPO 006



CAMPO 007



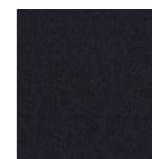
CAMPO 008



CAMPO 009



CAMPO 010



CAMPO 011



CAMPO 012



CAMPO 013



CAMPO 014



CAMPO 015



CAMPO 016



Canapé - Sofa | STOCKHOLM | ALLANA 001 - CRAFT 01  
Coussins - Kussens - Cushions | BAUHAUS 01  
Confection - Confectie - Curtains | OMBRE 307

26 | BOLD



27 | BOLD



## BOLD

Esprit minimaliste et intemporel, design aux formes généreuses et épurées, ce décor met en avant la recherche et l'innovation dans les matières et les textures. Bouclettes moelleuses, fils fantaisie, créativité et innovation s'expriment dans des variations de teintes claires et naturelles.

**Matières douces et performantes**  
Un décor sublimé par des effets de matière et de texture. Des tissus dotés de fils fantaisie qui imitent l'aspect des matières naturelles et bénéficient d'un finissage qui garantit souplesse du tombé, douceur au toucher et un look visuel très naturel. On mise sur des matières douces et performantes avec ALLANA, une bouclette ultra-moelleuse, à l'effet laineux, élégante et généreuse, au caractère brut et raffiné qui donne à ce décor un esprit chaleureux et confortable. ALLANA est doté de propriétés «Haute Performance»: résistance à l'abrasion, au boulochage, à la lumière.

**Une palette de teintes neutres**  
Une ambiance qui fait la part belle aux teintes neutres et claires pour un décor contemporain et intemporel. Les déclinaisons de blancs, beiges et gris apportent simplicité, lumière et sobriété, une valeur sûre pour la décoration intérieure.

**Ambiance contemporaine minimaliste et épurée**  
BAUHAUS est un tissage jacquard où le motif se construit par un travail au niveau des différentes armures de tissage et des fils fantaisie qui créent un bel effet de texture et de relief. Formes géométriques courbes et lignes structurent ce tissu en coordonné avec CRAFT, un faux uni « Haute Performance ».

Met haar minimalistische, tijdloze feel en haar design met royale en tegelijk verfijnde vormen is deze inrichting een eerbetoon voor de innovatie in materialen en texturen. Zachte lussen, fancy garens, creativiteit en innovatie worden uitgewerkt in verschillende variaties van lichte en natuurlijke tinten.

**Zachte en sterke materialen**  
Materiaal- en textureffecten laten deze inrichting tot haar recht komen. De stoffen met fancy garen bootsen de look van natuurlijke materialen na, zijn speciaal afgewerkt voor gegarandeerde soupleness in de drapering, voelen zacht aan en hebben een bijzonder natuurlijke uitsraling. Er is gewerkt met het zachte en hoogwaardige materiaal ALLANA, een ultrazachte bouclé met woleffect, dat zowel elegant als generue is, en toch een ruwe en verfijnde toets heeft dat dit interieur een warme en gezellige uitstraling bezorgt. ALLANA is van bijzonder hoogwaardige kwaliteit: de stof is heel slijtvast, zeer lichtbestendig en pluist niet.

**Een palet van neutrale tinten**  
Deze eigentijdse en tijdloze inrichting dankt haar sfeer aan de neutrale en lichte kleuren. De verschillende tinten wit, beige en grijs roepen eenvoud, licht en soberheid op allemaal gegeerde eigenschappen voor interieurdecoratie.

**Een minimalistische en verfijnde eigentijdse sfeer**  
BAUHAUS is een jacquardweefsel met een patroon van verschillende weefsels en fantasiegarens die samen een bijzondere textuur en een prachtig reliëf effect creëren. De gebogen geometrische vormen en lijnen in combinatie met de semi-effen hoogwaardige CRAFT geven deze stof haar structuur.

Minimalist and timeless spirit, design with generous and refined shapes, this decor highlights research and innovation in materials and textures. Soft boulettes, fancy yarns, creativity and innovation are expressed in variations of light and natural shades.

**Soft and efficient materials**  
A decor enhanced by material and texture effects. Fabrics with fancy yarns that imitate the appearance of natural materials and benefit from a finish that guarantees suppleness in the drape, softness to the touch and a very natural visual look. We focus on soft and high-performance materials with ALLANA, an ultra-soft terry cloth, with a woolly effect, elegant and generous, with a raw and refined character that gives this decor a warm and comfortable spirit. ALLANA has «High Performance» properties: resistance to abrasion, pilling, light.

**A palette of neutral shades**  
An atmosphere that gives pride of place to neutral and light colors for a contemporary and timeless decor. The variations of white, beige and gray bring simplicity, light and sobriety, a sure value for interior decoration.

**Minimalist and refined contemporary atmosphere**  
BAUHAUS is a jacquard weave where the pattern is constructed by working with different weaves and fancy yarns which create a beautiful effect of texture and relief. Curved geometric shapes and lines structure this fabric coordinated with CRAFT, a «High Performance» semi-plain.



## BAUHAUS - CRAFT

Ce magnifique tissage jacquard est inspiré du courant artistique du Bauhaus, la célèbre école de design allemande fondée dans les années 20. Modernité, simplicité des formes, minimalisme et intemporalité. Le motif se construit par un travail au niveau des différentes armures de tissage et des fils fantaisie qui créent un bel effet de texture et de relief. Formes géométriques, courbes et lignes structurent ce tissu. Les différentes déclinaisons de blancs et de beiges apportent simplicité et épure, une valeur sûre pour la décoration intérieure. Ce tissu fait partie de notre gamme de produits «Haute Performance» et se coordonne avec le faux-uní CRAFT.

Deze magnifieke jacquard stof is geïnspireerd op de kunststroming van het Bauhaus, de bekende Duitse ontwerpschool opgericht in de jaren 20. Moderniteit, eenvoudigheid van de vormen, minimalistiek en tijdloos. Het patroon wordt opgebouwd door te werken met de verschillende weefdraden en fantasiegarens om een prachtig textuur- en reliëfeffect te creëren. Geometrische vormen, curven en lijnen geven structuur aan deze stof. De verschillende tinten wit en beige brengen eenvoud en zuiverheid, een meerwaarde voor binnenuitsching. Deze stof maakt deel uit van ons productgamma "Haute Performance" en gaat goed samen met de faux-uní CRAFT.



CRAFT 01



CRAFT 02



CRAFT 03



This magnificent jacquard weave is inspired by the artistic movement of the Bauhaus, the famous German design school founded in the 1920s. Modernity, simplicity of form, minimalism and timelessness. The pattern has been developed by working with different weaving styles and using fancy threads to create a beautiful effect of texture and relief. Geometric shapes, curves and lines give structure to this fabric. The different variations of white and beige bring simplicity and purity, a great choice for interior design. This fabric is part of our High Performance product range and co-ordinates with the CRAFT plain texture fabric.





Fauteuil - Zetel - Armchair | HELSINKI - ALLANA 001  
Canapé - Sofa | STOCKHOLM - ALLANA 001



## ALLANA

Ultra-moelleuse, élégante et généreuse, au caractère brut et raffiné, notre nouvelle boucllette ALLANA se décline en une palette de tons naturels. Ce fil boucllette à l'effet lainageux est en fait un fil en polyoléfine. Il dispose de propriétés «Haute Performance» : bonne résistance à l'abrasion et au boulochage, excellente résistance lumière, entretien facile et lavable à 40 °C. Un tissu idéal pour les projets de recouvrement de sièges et la fabrication de canapés.



ALLANA 001



ALLANA 002



ALLANA 003



ALLANA 004



ALLANA 005



ALLANA 006



ALLANA 007



Ultra-soft, elegant and generous, with raw and refined characteristics, our new ALLANA boucllette fabric comes in a palette of natural tones. This boulette thread is in fact a polyolefin. It has «High Performance» properties: good resistance to abrasion and pilling, excellent lightfast properties, easy maintenance and is washable at 40 °C. An ideal fabric for upholstery projects and sofa making.



## OMBRE

OMBRE est un tissu semi-transparent en grande largeur plombé. En 100% acrylique, il a un aspect laineux, légèrement chiné. Disponible dans une gamme de coloris naturels, il convient pour toute réalisation de tentures légères et voilages.

OMBRE is een semi-transparente, lood-houdende stof met een grote breedte. Met is gemaakt van 100% acryl en heeft een wollige, licht gevlekte look. Verkrijgbaar in een reeks natuurlijke kleuren en geschikt voor alle soorten lichte voorhangen en voilages.

OMBRE is a semi-transparent, wide-width fabric with lead weighting. Made of 100% acrylic, it has a woolly, slightly mottled appearance. Available in a range of natural colours, it can be used for making lightweight curtains and sheers.





Chaise - Chair | PORTO - SUNSET 012

Canapé - Sofa | BERLIN - ORIENT 401

Confection - Confectie - Curtains | DEDALE 01 - LINDA 814

Store - Vouwgordijn - Blind | EOLE 001

Coussins - Kussens - Cushions | ATELIER 01 - DEDALE 01 - LEON 106 - RIAD 902

38 | ARTISAN



39 | ARTISAN



## ARTISAN

Une collection qui place l'art au cœur des intérieurs. Lignes imparfaites et effet « fait-main » insufflent un charme intemporel à ce décor empreint de chaleur et de profondeur. On mise sur des matières naturelles et un design exclusif pour donner à cet univers une personnalité unique qui remet l'art au cœur de la décoration.

### Le charme du fait main

Réalisations irrégulières et lignes imparfaites ne font qu'ajouter du charme à la décoration intérieure. ATELIER est une broderie graphique en noir et blanc au design exclusif. La diversité des points de broderie utilisés donne à ce tissu un effet « fait-main » et artisanal qui donne à ce décor toute sa personnalité.

### Une palette de tonalités naturelles

On mise sur une ambiance naturelle tant par les matières lin, coton, ... que par les couleurs. LINDA, une belle étoffe aspect lin vous séduira par son look nonchalant ainsi que la souplesse de son tombé et la douceur de son finissage.

### Donner de la personnalité grâce à des effets artisanaux

Le côté « fait-main » donne à un espace de vie une touche plus naturelle et authentique. DEDALE sublime ce décor avec un jeu de lignes courbes en coloris tons sur tons qui apporte subtilité et raffinement.

Een collectie die kunst centraal stelt in interieurs. Onvolmaakte lijnen en een «handgemaakt» effect ademen tijdloze charme in dit decor doordrenkt met warmte en diepte. We vertrouwen op natuurlijke materialen en een exclusief ontwerp om dit universum een unieke persoonlijkheid te geven die kunst in het hart van decoratie plaatsst.

### De charme van handgemaakt

Onregelmatige realisaties en onvolmaakte lijnen voegen alleen maar charme toe aan de interieurdecoratie. ATELIER is een zwart-wit grafisch borduurwerk met een exclusief ontwerp. De diversiteit aan gebruikte borduursteekken geeft deze stof een «handgemaakt» en ambachtelijk effect dat dit decor al zijn persoonlijkheid geeft.

### Een palet van natuurlijke tinten

We zetten in op een natuurlijke sfeer, zowel door het linnen, de katoenen materialen, ... als door de kleuren. LINDA, een prachtige linnenachtige stof zal je verleiden met zijn nonchalante uitstraling, de soepelheid van zijn drapering en de zachtheid van zijn afwerking.

### Persoonlijkheid geven met handgemaakte effecten

De «handgemaakte» kant geeft een leefruimte een natuurlijker en authentieker tintje. DEDALE sublimiert dit decor met een reeks gebogen lijnen in ton-sur-ton kleuren die subtiliteit en verfijning brengen.

A collection that places art at the heart of interiors. Imperfect lines and a “handmade” effect breathe timeless charm into this decor imbued with warmth and depth. We rely on natural materials and an exclusive design to give this universe a unique personality that puts art at the heart of decoration.

### The charm of handmade

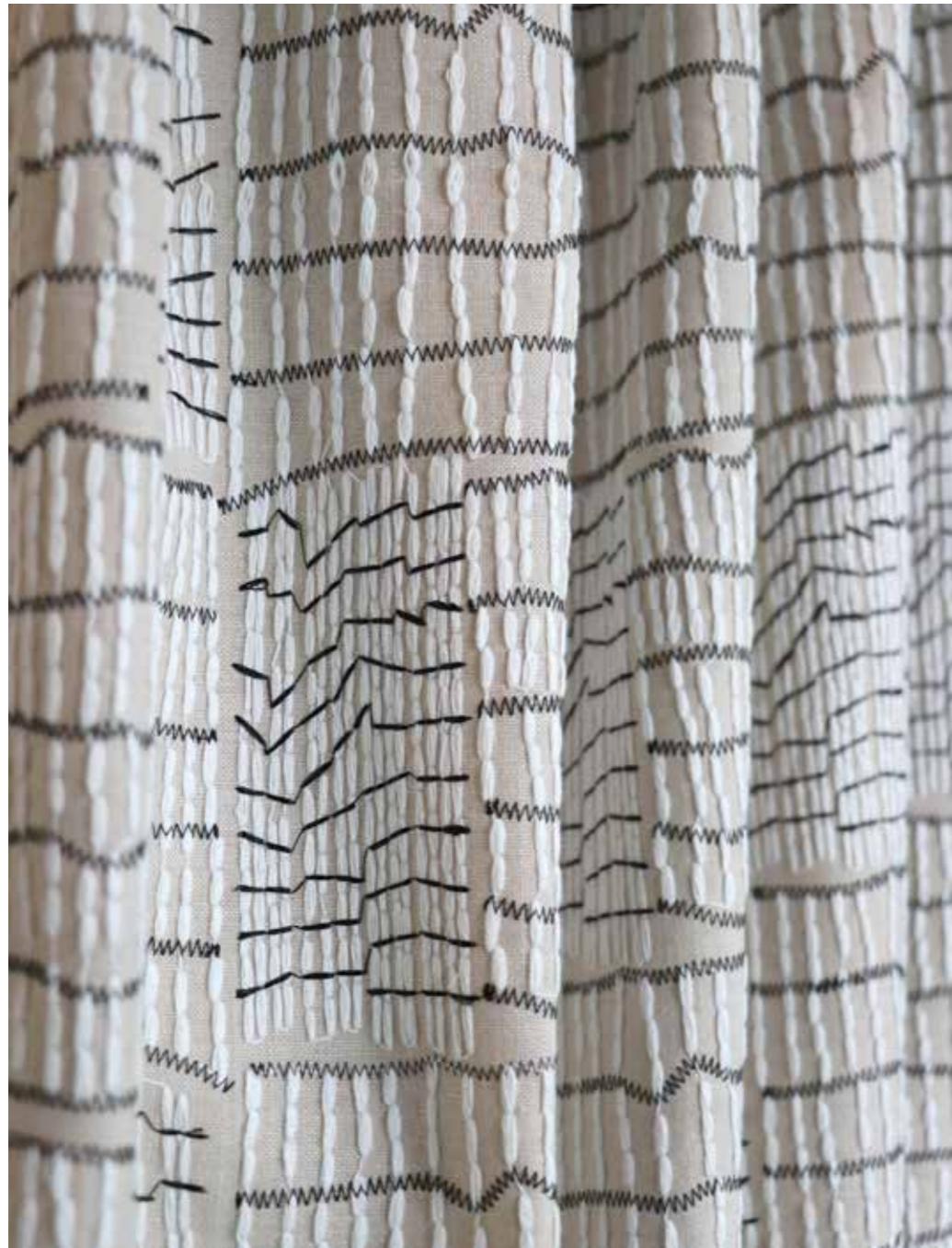
Irregular realizations and imperfect lines only add charm to the interior decoration. ATELIER is a black and white graphic embroidery with an exclusive design. The diversity of embroidery stitches used gives this fabric a «handmade» and artisanal effect that gives this decor all its personality.

### A palette of natural tones

We bet on a natural atmosphere both by the linen, cotton materials, ... and by the colors. LINDA, a beautiful linen-like fabric will seduce you with its nonchalant look as well as the suppleness of its drape and the softness of its finish.

### Giving personality with handcrafted effects

The «handmade» side gives a living space a more natural and authentic touch. DEDALE sublimates this decor with a set of curved lines in tone-on-tone colors that brings subtlety and refinement.



## ATELIER

ATELIER est une broderie graphique en noir et blanc au design exclusif. La diversité des points de broderie utilisés donne à ce tissu un effet «fait main», artisanal. Tout en restant dans un univers naturel, cette broderie crée un subtil effet décoratif à la fois géométrique et contemporain.

ATELIER is a graphic embroidery in black and white with an exclusive design. The diversity of the embroidery stitches used gives this fabric a «handmade», artisanal effect. While remaining in the natural realm, the embroidery creates a subtle decorative effect that is both geometric and contemporary.



## DÉDALE

L'application d'un fil chainette dessine un motif labyrinthique. Le jeu de lignes courbes en coloris ton sur ton crée un effet de surface décoratif qui apporte beaucoup de subtilité et de raffinement à cette broderie exclusive. Les fils coupés apportent du rythme, du relief et de l'élegance au tissu.

Door het aanbrengen van een kettingdraad ontstaat een doolhofachtig patroon. Het spel van gebogen lijnen in ton-sur-ton kleuren creëert een decoratief oppervlakte-effect dat veel subtiliteit en verfijning aan dit exclusieve borduurwerk toevoegt. De geknipte draden geven ritme, reliëf en elegantie aan de stof.

A chain-stitch has been used to depict a labyrinthine pattern. The play of curved lines in tone-on-tone colours creates a decorative surface effect which brings a myriad of subtlety and refinement to this exclusive embroidery. The cut threads bring rhythm, relief and elegance to the fabric.



## LINDA

Cette belle étoffe aspect lin vous séduira par son look nonchalant ainsi que la souplesse de son tombé et la douceur de son finissage. Le bel effet de tissage en deux tons apporte une coloration subtile à ce tissage lourd. Tissé en grande largeur, il habillera joliment vos fenêtres confectionné en rideaux ou en stores.

Deze prachtige stof met linnenlook zal u verleiden met zijn nonchalante uitsluiting en zijn soepele valling en zachte afwerking. Het mooie tweekleurige weefeffect geeft een subtiele kleuring aan dit zware weefsel. Het wordt in wijde stroken geweven en zal uw ramen mooi aankleden als gordijn of jaloezie.

This beautiful linen-look fabric will seduce you with its nonchalant look as well as the flexibility of its drape and the softness of its finish. The beautiful two-tone weave effect brings a subtle colour to this heavy weave. Woven in large width, it will dress your windows nicely, in the form of curtains or blinds.





## EOLE

Cette qualité en grande largeur est un mélange de polyester et de lin. Délicat et doux au toucher, il est idéal pour la confection de rideaux et de stores.

Deze brede kwaliteit is een mengsel van polyester en linnen. De stof voelt delicaat en zacht aan en is hierdoor ideaal om gordijnen en jaloezieën te maken.

This wide-width high-quality fabric is a blend of polyester and linen. Delicate and soft to touch, it is ideal for making curtains and blinds.



EOLE 002



EOLE 001



EOLE 003



EOLE 004



EOLE 007



## AIR

AIR est un voilage en grande largeur en 100% polyester. Disponible dans une gamme de couleurs naturelles, il se prête parfaitement à la confection de rideaux et stores pour l'habillage de la fenêtre.

AIR is een brede vitrage in 100 % polyester. Het is verkrijgbaar in een reeks natuurlijke kleuren en daardoor ideaal om gordijnen en jaloezieën voor raambekleding te maken.

AIR is a sheer wide-width fabric in 100% polyester. Available in a range of natural colours, it is perfect for making curtains and blinds for window dressing.



AIR 01

AIR 02

AIR 03

AIR 04

AIR 05

AIR 06



## VAPORE

VAPORE est un voilage en grande largeur en non feu. Disponible dans deux coloris ce tissu en 310 cm sera idéal pour la confection de voilages et de stores.



VAPORE 001



VAPORE 002



VAPORE is a wide-width, fireproof voile fabric. Available in two colours, this 310 cm fabric will be ideal for making voiles and blinds.



NOM NAAM NAME	COLORIS KLEUREN COLOURS	LARGEUR BREEDTE WIDTH	RACCORD RAPPORT REPEAT	POIDS G/M <sup>2</sup> GEWICHT WEIGHT	COMPOSITION SAMENSTELLING CONTENT	ENTRETIEN ONDERHOUD CLEANING	USAGE GEBRUIK USE	MARTINDALE	PILLING	RES. LUM.
AIR	6	290 H	-	180	100% PST			-	-	5
ALLANA	7	140	-	682	100% PO			40 000	5	7
ATELIER	1	134	23 19	435	76% C 15% PST 9% V			-	-	4-5
BAUHAUS	1	135	69 33	441	100% PO			40 000	5	7
CAMPO	16	140	-	470	91% PST 9% C			70 000	5	5
CRAFT	3	135	-	441	100% PO			40 000	5	7
DÉDALE	1	132	23 26	580	82% C 18% PST			-	-	4-5
EOLE	5	305 H	-	84	40% PST 60% L			-	-	5
GIARDINO	2	147	71 146	260	100% L			20 000	-	4-5
HACIENDA	2	138	50 46	250	100% PST OUTDOOR			30 000	-	5-6
LINDA	9	285 H	-	581	71% L 24% V 5% PA			-	-	4-5
MERINO	8	135	-	854	63% PC 22% PST 10% C 5% L			50 000	4	5
OMBRE	9	310 H	-	163	100% PAN			-	-	5
PATIO	1	155	25 1,5	375	100% PO			30 000	5	7
PUEBLO	18	150	-	510	100% PO			30 000	5	7
VAPORE	2	310 H	-	145	100% PST M1			-	-	6

Code	Français	Anglais	Néerlandais
AF	Autres fibres	Other fibres	Andere vezels
C	Coton	Cotton	Katoen
L	Lin	Linen	Linnen
PA	Polyamide	Polyamide	Polyamide
PC	Acrylique	Acryl	Acryl
PO	Polyoléfine	Polyolefin	Polyolefine
PST	Polyester	Polyester	Polyester
V	Viscose	Viscose	Viscose
W	Laine	Wool	Wol

	Ne pas laver Niet wasbaar Do not wash		Repassage à une température maximale de 110°C - Sans vapeur Strijken op maximaal 110 °C - Zonder stoom Ironing at maximum 110 °C - Without steam
	Lavage à 30°C maximum Wassen max 30 °C Washing max 30°C		Repassage à une température maximale de 110°C Strijken op maximaal 110 °C Ironing at maximum 110 °C
	Lavage à 40 ° maximum Wassen max 40 ° Washing not above 40°		Repassage à une température maximale de 150°C Strijken op maximaal 150 °C Ironing at maximum 150 °C
	Chlorage interdit Niet bleken Do not bleach		Nettoyage à sec - Perchloréthylène Professionele stomerij Professional dry cleaning
	Ne pas repasser Niet strijken Do not iron		Nettoyage à sec - Perchloréthylène avec précaution Professionele stomerij - Zacht proces Professional dry cleaning - Gentle process
	Repassage à l'envers Strijken op de achterkant Iron on reverse		Ne pas sécher en tambour Niet trumfly drogen Do not tumble dry

# LABELS

## EASY - CARE



### ENTRETIEN FACILE

Grâce à un finissage spécial à base de nanoparticules, les textiles EASY CARE sont oléofuges, anti-salissures. En surface, les nanoparticules forment une fine couche de protection.

Les molécules d'eau, de saleté et d'huile roulent sur la surface créée par ces nanoparticules et n'adhèrent pas au tissu. Il permet d'éliminer par un nettoyage à l'eau et avec un savon doux, presque toutes les taches ménagères, à base d'huile ou d'eau (huile d'olive, vin rouge, café, thé, lait, jus de fruit, confiture, etc.).

## ECO



### 100% RECYCLÉ

Les tissus de la gamme ECO sont recyclés à 100% selon la norme GRS (Global Recycle Standard). Les fils sont issus de fibres recyclées à partir de tissus et vêtements usagés.

### GEMAKKELIJKE SCHOONMAAK

Dankzij een speciale afwerking op basis van nanodeeltjes zijn de geweven stoffen EASY CARE olieafstotend, vuilafstotend. Aan het oppervlak vormen de nanodeeltjes een dunne beschermende laag.

Water, vuil- en oliemoleculen rollen van het oppervlak dat door deze nanodeeltjes wordt gevormd en hechten zich niet aan de stof. Door reiniging met water en mild zeep kunnen bijna alle huishoudelijke vlekken op basis van olie of water worden verwijderd (olijfolie, rode wijn, koffie, thee, melk, fruitsap, confiture, enz.).

### EASY CLEANING

Due to its special nanoparticle finish, EASY CARE fabrics are oil-repellent, dirt-repellent. The nanoparticles form a thin protective layer on the surface.

Water, dirt and oil particles are carried along the surface by these nanoparticles and do not enter the fabric itself. It allows you to remove almost all oil and water based household stains (olive oil, red wine, coffee, tea, milk, fruit juice, jam, etc.) just with soap and water.

### 100% GERECYCLEERD

100% gerecycleerd stof volgens het GRS certificering. Zijn draden zijn afkomstig van gerecycleerde vezels uit gebruikte stoffen en kleding.

### 100% RECYCLED

100% recycled product according to the GRS standard, coming from fibers recycled from used fabrics and clothing.

## HIGH PERFORMANCE



### HAUTEMENT RÉSISTANT

Résistant aux moisissures, aux bactéries, à l'humidité, au chlore, aux taches de nourriture et à la sueur.  
Lavable en machine à 40°C.

### ECO-FRIENDLY & DURABLE

100% recyclable.  
100% non toxique.  
Certification Oeko-Tex de classe 100.

### PERFORMANT

Pilling : 5  
Martindale : min 35 000  
Résistance lumière : 7

### IN / OUTDOOR

### ZEER BESTENDIG

Bestendig tegen schimmel, bacteriën, vochtigheid, chloor, voedselvlekken en zweetvlekken.  
Machine wasbaar 40°C.

### MILIEUVRIENDELijk & DUURZAAM

100% recycleerbaar.  
100% niet giftig.  
Classificatie 100 in de Oeko-Tex classificatie.

### PERFORMANT

Pilling : 5  
Martindale : min 35 000  
Lichtechtheid : 7

### IN / OUTDOOR

### HIGHLY RESISTANT

Resistant to fungus, bacteria, sun light, humidity, chlorine, food stains and sweat.  
Machine washable 40°C.

### ECO-FRIENDLY & DURABLE

100% recyclable.  
100% non toxic.  
100 class Oeko Tex Certificate.

### PERFORMANT

Pilling : 5  
Martindale : min 35 000  
Lightfastness : 7

### IN / OUTDOOR

## GRANDE LARGEUR - BREDE BREEDTE - WIDE-WIDTH



### TISSUS EN GRANDE LARGEUR

Les tissus grande hauteur sont tissés dans une largeur comprise entre 280 et 320 cm.

### PAS DE COUTURE NÉCESSAIRE

Une tenture grande largeur est faite d'une seule pièce, il n'est donc pas nécessaire de coudre des bandes ensemble, on évite aussi les coutures inesthétiques.

### UN ATOUT POUR LES TISSUS À MOTIF

Pour les rideaux à motif, il n'y a aucune perte de tissu puisque le motif se déroule sans interruption de haut en bas. C'est la garantie d'un résultat final visuellement parfait.

### UN TOMBÉ PARFAIT

Comme il n'est pas nécessaire de coudre des bandes côté à côté, les rideaux tombent de manière totalement naturelle, avec un plissé uniforme.

### STOFFEN IN BREDE BREEDTE

De stoffen in brede breedte zijn geweven in een breedte tussen de 280 en 320 cm.

### NAAIEN IS NIET NODIG

Het gordijn is uit één stuk gemaakt, het is dus niet nodig om stroken aan elkaar te naaien. Het vermindert ook lelijke nadelen.

### IDEAL VOOR STOFFEN MET PATRONEN

Voor gordijnen met een patroon is er geen stofverlies omdat het patroon naadloos van boven naar beneden loopt. Dit is de garantie voor een visueel perfect eindresultaat.

### A PERFECTE VAL

Omdat het niet nodig is om naast elkaar liggende stroken te naaien, vallen de gordijnen volledig natuurlijk, met een gelijkmatige plooij.

### WIDE WIDTH FABRICS

The wide width fabrics are woven in a width between 280 and 320 cm.

### NO SEWING REQUIRED

The curtain is made in one piece, so there is no need to sew strips together, it also avoids unsightly seams.

### IDEAL FOR PATTERNED FABRICS

For patterned curtains, there is no loss of fabric since the pattern runs seamlessly from top to bottom. This is the guarantee of a visually perfect end result.

### A PERFECT FALL

Since there is no need to sew side-by-side strips, the curtains fall completely naturally, with an even pleat.

## CONTACTS

## BELGIQUE

## VANO HOME INTERIORS SPRL

Avenue Newton, 3  
1300 Wavre  
Belgium

Tel : +32 10 24 10 40  
Fax : +32 10 24 17 45

[vano@vanohomeinteriors.be](mailto:vano@vanohomeinteriors.be)

[www.vanohomeinteriors.be](http://www.vanohomeinteriors.be)

## SHOWROOM VANO

Tienne de la Petite Bilande  
1300 Wavre  
Belgium

## Bruxelles-Wallonie

Christophe DAGOREAU  
+32 477 27 71 71  
[c.dagoreau@vanohomeinteriors.be](mailto:c.dagoreau@vanohomeinteriors.be)

## Anvers - Campinne

Anne PIEN  
+32 475 32 96 04  
[info@piendecoratie.be](mailto:info@piendecoratie.be)

## Flandres

Catherine ELEWAUT  
+32 476 56 25 63  
[catherine.elewaut@gmail.com](mailto:catherine.elewaut@gmail.com)

## NEDERLAND

## FRANCE

ETC Expo  
Randweg 20 - 4104 AC Culemborg  
+31 345 519 646  
<http://www.etcxpo.nl/>

Noord-Nederland  
Henry KIPPERS  
+31 651 569 932  
[info@kippersagenturen.nl](mailto:info@kippersagenturen.nl)  
[http://www.kippersagenturen.nl/](http://www.kippersagenturen.nl)

Zuid-Nederland  
Elvis JOSEPHA  
+31 613668633  
[info@elvisjosephacollection.nl](mailto:info@elvisjosephacollection.nl)

Lyon / Alsace  
Michel SUBLLET  
+33 6 16 01 08 09  
[msg.vente@cegetel.net](mailto:msg.vente@cegetel.net)

Nord  
Christophe DAGOREAU  
+32 477 27 71 71  
[c.dagoreau@vanohomeinteriors.be](mailto:c.dagoreau@vanohomeinteriors.be)

Ouest  
Nicolas van Oost  
+32 471 35 72 69  
[n.vanoost@vanohomeinteriors.be](mailto:n.vanoost@vanohomeinteriors.be)

Paris  
Thierry BAZZICONI  
+33 6 60 64 99 66  
[bazzibt@aol.com](mailto:bazzibt@aol.com)

Sud-Est  
Bastien Dodillon  
+33 629642636  
[bastien.representant@gmail.com](mailto:bastien.representant@gmail.com)

Sud-Ouest  
Pascal RAGUENEAU  
+33 6 72 78 04 17  
[parazar.crea@wanadoo.fr](mailto:parazar.crea@wanadoo.fr)



